



TRATTORIA

Dolce Vita

Benvenuti - Willkommen!

Antipasti Vorspeisen

Mozzarella Caprese <i>italienischer Weichkäse mit Tomaten und Basilikum</i>	7,50 €
Prosciutto di Parma con Melone <i>Parmaschinken auf Melonenschiffchen</i>	10,00 €
Carpaccio di Manzo <i>hauchdünne Scheiben vom rohen Rinderfilet mit Zitrone und Olivenöl mariniert, mit frischen Champignons auf Rucola, mit gehobeltem Parmesankäse bestreut</i>	11,50 €
Antipasto Vegetariano <i>vegetarische Vorspeise mit verschiedenem Gemüse</i>	8,50 €
Antipasto Misto <i>gemischter Vorspeisenteller</i>	12,00 €
Vitello Tonnato <i>Kalbfleischscheiben mit Kapern in Thunfischcreme</i>	11,50 €
Frutti di Mare <i>Meeresfrüchte mit Zitrone</i>	11,50 €
Bruschetta (4 Stück) <i>geröstetes Weißbrot mit Tomatenwürfeln</i>	3,50 €
Focaccia Classica <i>Pizzabrot mit Olivenöl und Rosmarin</i>	4,50 €

Minestre Suppen

Crema di Pomodoro <i>Tomaten-Crèmesuppe</i>	5,50 €
Zuppa di Fagioli <i>Bohnensuppe mit Speck, pikant</i>	5,50 €
Zuppa d'Aglio <i>Knoblauchsuppe mit Ei</i>	4,50 €
Stracciatella alla Romana <i>Rinderkraftbrühe mit geschlagenem Eigelb und Parmesankäse</i>	4,50 €

Insalate Salate

Wir servieren die Salate mit hausgemachter Vinaigrette^{1,12}, auf Wunsch auch mit Joghurtdressing^{C, G, I, 4}.

Insalata Mista <i>gemischter Salat</i>	klein 3,90 €	groß 6,50 €
Insalata Tonno <i>gemischter Salat mit Thunfischstücken und roten Zwiebeln</i>	9,00 €	
Insalata Pecorino <i>gemischter Salat mit Schafskäse und getrockneten Tomaten</i>	9,00 €	
Insalata di Rucola <i>Rucolasalat mit Kirschtomaten und Parmesankäse</i>	9,50 €	
Insalata con Pollo <i>gemischter Salat mit Hähnchenbruststreifen und gebratenen Zwiebeln</i>	11,00 €	
Fegato su Rucola <i>Kalbleberstreifen und frischen Champignons auf Rucolasalat</i>	11,50 €	
Calamaretti su Rucola <i>gebratene Baby-Calamari auf Rucolasalat</i>	14,50 €	

Pasta Nudelgerichte

(Bis auf Nudelgerichte mit Fisch, werden alle Gerichte mit Rucola und Parmesan garniert)

Spaghetti al Pomodoro <i>in Tomatensauce</i>	7,00 €
Spaghetti all'Aglio, Olio e Peperoncini <i>mit Knoblauch, Olivenöl und Peperoncini (scharf)</i>	7,50 €
Spaghetti Bolognese <i>in Tomaten-Fleischsauce</i>	8,00 €
Spaghetti Carbonara <i>mit gekochtem Schinken, Sahne, Ei und Parmesankäse</i>	8,50 €
Spaghetti Frutti di Mare <i>(pikant)</i> <i>mit verschiedenem frischem Fisch und Knoblauch in Tomatensauce</i>	11,50 €
Penne all'Arrabbiata <i>kurze Nudeln in pikanter Tomatensauce</i>	8,00 €
Penne con Pollo e Funghi <i>kurze Nudeln mit Hähnchenbrustfiletstreifen und frischen Champignons in leichter Tomatensauce</i>	10,50 €
Fusilli alla Genovese <i>Spiralnudeln mit Basilikum-Pestosauce</i>	9,00 €
Fusilli con Maiale e Funghi <i>Spiralnudeln mit Schweinefiletstreifen und frischen Champignons in leichter Sahnesauce</i>	10,50 €
Gnocchi alla Sorrentina <i>Kartoffelklößchen mit Mozzarella und Basilikum in Tomatensauce</i>	9,50 €
Gnocchi al Gorgonzola e Noci <i>Kartoffelklößchen mit Walnüssen in Gorgonzolasauce</i>	9,50 €
Tagliatelle con Fegato <i>Bandnudeln mit Kalbsleberstreifen und Kirschtomaten an eigener Sauce</i>	11,00 €
Tagliatelle con Salmone <i>Bandnudeln mit frischem Lachs in leichter Sahnesauce</i>	12,50 €
Tagliatelle con Manzo e Funghi <i>Bandnudeln mit Filetspitzen und frischen Champignons in Tomatensauce</i>	12,50 €
Lasagne Classica <i>Schichtblattnudeln mit Tomaten-Fleischsauce, mit Mozzarella überbacken</i>	8,50 €
Lasagne Vegetaria <i>Schichtblattnudeln mit Gemüse und Tomatensauce, mit Mozzarella überbacken</i>	8,50 €

Riso Reis

Risotto ai Funghi mit frischen Champignons	8,90 €
Risotto Frutti di Mare mit Meeresfrüchten und Kirschtomaten	11,50 €

Steinofenpizza (Durchmesser ca.36cm)

Alle Pizzen werden mit Tomatensauce & Mozzarella belegt

Pizza Margherita mit Basilikum	7,00 €
Pizza Napoli mit Kapern, Sardellen und Knoblauch	8,00 €
Pizza Funghi mit frischen Champignons	8,00 €
Pizza Prosciutto mit italienischem Kochschinken	8,00 €
Pizza Salami mit Salami	8,00 €
Pizza Capricciosa mit italienischem Kochschinken, Champignons, Oliven und Artischocken	9,50 €
Pizza Diavolo mit scharfer Salami, Zwiebeln, Oliven und scharfen Peperoncini	10,00 €
Pizza Mista mit italienischem Kochschinken, Salami, frischen Champignons und Peperoni	9,50 €
Pizza Hawaii mit italienischem Kochschinken und Ananasstücken	9,00 €
Pizza Ortolana mit frischem Gemüse	9,00 €
Pizza Braccio di Ferro mit Spinat und Gorgonzola	9,00 €
Pizza Calabrese mit pikanter calabresischer Salami, Rucola & Parmesankäse	11,50 €
Pizza Parma mit Parmaschinken, Champignons, Rucola & Parmesankäse	11,50 €
Pizza Bresaola mit luftgetrocknetem Rindfleisch, Rucola & Parmesankäse	12,50 €
Pizza Nocciolina mit Walnüssen, scharfer Salami, Bresaola & Parmesankäse	12,50 €
Pizza Tonno e Cipolle mit Thunfisch und Zwiebeln	9,50 €
Pizza Gamberetti mit Shrimps, Knoblauch und Petersilie	11,00 €
Pizza Scampi mit 4 Salzwasser-Großgarnelen, Knoblauch und Petersilie	14,00 €
Pizza Frutti di Mare mit verschiedenem frischem Fisch und Knoblauch	11,00 €
Pizza Salmonata mit frischem Lachs, Porree und Crème fraîche	12,50 €
Pizza Dolce Vita für 2 Personen mit Parmaschinken, Rucola, pikanter Salami, Meeresfrüchten, Champignons, Paprika, Artischocken und Parmesankäse	23,00 €

(Beim teilen der Pizza auf 2 Teller wird ein Aufpreis von 1€ berechnet)

Alle Fleischgerichte werden mit Salat, Kartoffeln und Tagesgemüse **oder** Pommes frites serviert.

di Maiale vom Schwein

Scaloppa Milanese <i>paniertes Schweineschnitzel</i>	13,00 €
Scaloppine ai Funghi <i>Schweinerückenmedaillons mit frischer Champignon-Sahnesauce</i>	14,00 €
Scaloppine alla Romana <i>Schweinerückenmedaillons mit Parmaschinken, Parmesankäse und Salbei, in Butter gebraten</i>	15,00 €
Maiale al Pepe Verde <i>Schweinefiletmedaillons mit grünem Pfeffer in Sahnesauce</i>	16,00 €
Maiale alla Senape <i>Schweinefiletmedaillons mit Kapern in Senfsauce</i>	16,00 €
Maiale al Gorgonzola <i>Schweinefiletmedaillons mit Walnüssen in Gorgonzola-Sahnesauce</i>	17,00 €

di Pollo vom Huhn

Petti di Pollo alla Griglia <i>Hähnchenbrustfilet vom Grill mit Kräuterbutter</i>	13,50 €
Petti di Pollo al Pepe Verde <i>Hähnchenbrustfilet mit grünem Pfeffer in Sahnesauce</i>	14,50 €

di Manzo vom Rind

Costata di Manzo ai Ferri <i>Entrecôte vom Grill mit Kräuterbutter (mit Fettauge, ein herzhaftes Stück für Kenner)</i>	19,50 €
Costata di Manzo ai Funghi trifolati <i>Entrecôte vom Grill mit gebratenen Champignons</i>	20,50 €
Costata di Manzo al Gorgonzola <i>Entrecôte vom Grill mit Walnüssen in Gorgonzola-Sahnesauce</i>	21,00 €
Filetto alla Griglia <i>Rinderfilet vom Grill mit Kräuterbutter</i>	22,50 €
Filetto al Pepe Verde <i>Rinderfilet mit grünem Pfeffer in Sahnesauce</i>	23,50 €

di Vitello vom Kalb

Fegato alla Griglia <i>Kalbsleber vom Grill</i>	14,50 €
Fegato alla Veneziana <i>geschnetzelte Kalbsleber mit Zwiebeln in Weißweinsauce</i>	15,50 €
Fegato al Burro e Salvia <i>Kalbsleber mit Butter und Salbei in der Pfanne gebraten</i>	15,50 €

Pesce e Crostacei Fisch & Garnelen

Alle Fischgerichte werden mit Kartoffeln und Tagesgemüse oder Pommes frites serviert

Calamari alla Griglia <i>Tintenfisch vom Grill</i>	14,00 €
Calamari Fritti <i>frittierte Tintenfischringe mit Remoulade</i>	14,00 €
Salmone alla Griglia <i>frisches Lachsfilet vom Grill</i>	17,50 €
Salmone al Vino bianco <i>frisches Lachsfilet in Weißweinsauce</i>	18,50 €
Luccio alla Livornese <i>frisches Zanderfilet mit Kapern, Oliven und Knoblauch in leichter Tomatensauce</i>	17,50 €
Luccio Gratinato <i>frisches Zanderfilet mit Pesto und Parmesankäse gratiniert</i>	17,50 €
Scampi alla Griglia <i>Salzwasser-Großgarnelen vom Grill</i>	18,50 €
Scampi al Pepe verde <i>Salzwasser-Großgarnelen mit grünem Pfeffer in leichter Sahnesauce</i>	19,50 €
Scampi al Forno <i>Salzwasser-Großgarnelen mit Olivenöl, Kräutern und Knoblauch im Ofen überbacken</i>	19,50 €

Per i Piccolini Nur für Kinder

Patatine fritte <i>Pommes frites</i>	3,50 €
Spaghetti Bambini <i>mit Tomatensauce</i>	4,50 €
Pizza Bambino <i>Kinderpizza mit Tomatensauce und Mozzarella</i>	5,50 €
Milanese Bambino <i>paniertes Schweineschnitzel mit Pommes frites</i>	8,50 €

Dolci e Gelati Dessert & Eis

Tiramisú <i>italienische Versuchung</i>	5,50 €
Panna Cotta <i>Sahnedessert auf Mangospiegel</i>	5,00 €
Crème Brûlée <i>Vanillecreme mit Rohrzucker karamellisiert</i>	5,50 €
Cassata alla Siciliana <i>sizilianische Eisspezialität mit kandierten Früchten</i>	5,50 €
Tartufo <i>Trüffeleis</i>	5,50 €
Tortino al Cioccolato <i>warmer Schokoladenkuchen mit Vanilleeis</i>	6,50 €

Apéritivi Aperitifs

Martini ^{1,12} <i>bianco, rosso oder dry</i>	5cl	3,50 €
Campari ¹ -Soda	0,20l	4,50 €
Campari ¹ -Orange	0,20l	5,50 €
Prosecco ¹² <i>italienischer Schaumwein, trocken</i>	0,10l	4,50 €
Aperol-Spritz ^{1,8,12} <i>Aperol mit Prosecco und Mineralwasser</i>	0,20l	5,50 €

Bevande calde

Warme Getränke

Espresso ²	Tasse	2,00 €
Espresso doppio ²	Tasse	3,50 €
Kaffe ²	Tasse	2,00 €
Cappuccino ^{2,G}	Tasse	2,50 €
Ciocolata calda ^G	Tasse	2,50 €
Latte Macchiato ^{2,G}	Glas	3,50 €
Tee <i>diverse Sorten</i>	Glas	2,00 €

Bevande fredde

Erfrischungsgetränke

	0,20 l	0,40 l
Coca Cola	2,20 €	3,80 €
Fanta ^{1,3,4,9}	2,20 €	3,80 €
Sprite ⁴	2,20 €	3,80 €
Spezi ^{1,2,3,4,9}	2,20 €	3,80 €
Apfelsaft	2,20 €	3,80 €
Orangensaft	2,20 €	3,80 €
Kiba	2,20 €	3,80 €
Tafelwasser	1,80 €	3,00 €
Apfelschorle	2,20 €	3,80 €
Fassbrause ^{1,A}	2,20 €	3,80 €

Coca-Cola Light/Zero ^{1,2,4,6}	Fl. 2,50 €	4,50 €
Tonic Water ^{4,8}	Fl. 2,50 €	4,50 €
Bitter Lemon ^{3,4,8}	Fl. 2,50 €	4,50 €
Ginger Ale ^{1,4}	Fl. 2,50 €	4,50 €
S. Pellegrino	Fl. 0,25 l	2,30 €
S. Pellegrino	Fl. 0,75 l	5,50 €
Acqua Panna	Fl. 0,25 l	2,30 €
Acqua Panna	Fl. 0,75 l	5,50 €
Malztrunk ^{1,A}	Fl. 0,33 l	3,00 €

Birre Bier

vom Fass	0,30 l	0,50 l
Carlsberg Pils ^A	3,00 €	4,50 €
Duckstein dunkel ^A	3,00 €	4,50 €
Flaschenbier		
Erdinger Hefeweißbier ^A	Fl. 0,50 l	4,50 €
Erdinger Weißbier Kristall ^A	Fl. 0,50 l	4,50 €
Erdinger Weißbier Dunkel ^A	Fl. 0,50 l	4,50 €
Erdinger Weißbier <i>alkoholfrei</i> ^A	Fl. 0,50 l	4,50 €
Clausthaler <i>alkoholfrei</i> ^A	Fl. 0,33 l	3,00 €
Berliner Weiße ^A	Fl. 0,33 l	3,00 €
<i>mit Schuss rot¹ oder grün¹</i>		

Mischgetränke:

Gespritztes ^A	0,30 l	3,00 €
Gespritztes ^A	0,50 l	4,50 €
<i>Bier mit Fanta^{1,3,4,9} oder Sprite⁴ oder Fassbrause^{A,1}</i>		

Liquori e Amari Liköre & Bitter

Amaretto ^{1,H}	2 cl	2,50 €
Sambuca	2 cl	2,50 €
Limoncello ¹	2 cl	2,50 €
Ramazzotti	2 cl	2,50 €
Amaro Averna ¹	2 cl	2,50 €
Amaro Montenegro ¹	2 cl	2,50 €
Fernet Branca	2 cl	2,50 €
Cynar ¹	2 cl	2,50 €
Jägermeister	2 cl	2,50 €

Superalcolici Spirituosen

Wodka ^A	2 cl	2,50 €
Vecchia Romagna ¹²	2 cl	3,50 €
<i>italienischer Brandy</i>		
Jim Beam ^A Bourbon	2 cl	3,00 €
Jack Daniels ^A Tennessee	2 cl	4,00 €
Grappa Hausmarke ¹²	2 cl	3,50 €

Vini aperti Offene Weine *Alle Weine enthalten Sulfite.*

BIANCO weiß	0,25 l	0,50 l	1,00 l
Grillo trocken	5,90 €	10,50 €	19,50 €
Chardonnay trocken	4,90 €	9,50 €	17,00 €
ROSÈ rosé	0,25 l	0,50 l	1,00 l
Rosato trocken	4,90 €	9,00 €	17,00 €
ROSSO rot	0,25 l	0,50 l	1,00 l
Nero d'Avola trocken	5,90 €	10,50 €	19,50 €
Montepulciano d'Abruzzo	4,90 €	9,00 €	17,00 €
Lambrusco lieblich	4,50 €	8,00 €	15,00 €

Mischgetränk:

Weinschorle	0,20 l	3,50 €
-------------	--------	--------

Sehr geehrte Gäste,

nach der neuen EU-Verbraucherinformations-Verordnung haben wir für Sie
eine Liste mit den Allergenen zusammen gestellt.

Wir beraten Sie gern.

Vorspeisen

Mozzarella Caprese - G, 4
Prosciutto di Parma con Melone - 4, 5
Carpaccio di Manzo - G, J
Antipasto Vegetariano - G
Antipasto Misto - D, F, G, J, N, 3, 4, 5
Vitello Tonnato - D, F
Frutti di Mare - D, F, I, N
Bruschetta - A, G
Focaccia Classica - A

Suppen

Crema di Pomodoro - G, S, 4
Zuppa di Fagioli - S, 3
Zuppa d'Aglione - C, S
Stracciatella alla Romana - C, G, S

Salate

hausgemachte Vinaigrette - J, 12
Joghurtdressing - C, G, J, 4
Insalata Mista
Insalata di Pomodoro
Insalata Tonno - D, F
Insalata Pecorino - G, 3, 4
Insalata di Rucola - G
Insalata con Pollo
Fegato su Rucola

Nudelgerichte

Spaghetti all Pomodoro - A, G, 4, 5
Spaghetti all'Aglione, Olio e Peperoncini - A, S
Spaghetti Bolognese - A, G, S, 4
Spaghetti Carbonara - A, C, G, S, 4
Spaghetti Frutti di Mare - A, B, D, G, S, 13, 14
Penne all'Arrabbiata - A, G, S, 4
Penne con Pollo e Funghi - A, G, S, Z, 4
Fusilli alla Genovese - A, G, H, S, 4
Fusilli con Maiale e Funghi - A, G, S, Z, 4
Gnocchi alla Sorrentina - A, G, S, 4, 5
Gnocchi al Gorgonzola e Noci - A, G, H, S, 5
Tagliatelle con Fegato - A, G, Z, 4, 5
Tagliatelle con Salmone - A, B, D, G, I, S, 1, 4, 13
Tagliatelle con Manzo e Funghi - A, G, S, 4
Lasagne Classica - A, C, G, 4
Lasagne Vegetaria - A, C, G, 4

Reis

Risotto ai Funghi - G, S
Risotto Frutti di Mare - A, B, D, G, S, 13, 14

Steinofenpizza

Pizza Margherita - A, G, 4
Pizza Napoli - A, D, G, 4
Pizza Funghi - A, G, 4
Pizza Prosciutto - A, G, 3, 4, 5
Pizza Salami - A, G, 1, 3, 4, 5
Pizza Capricciosa - A, G, 3, 4, 5, 9
Pizza Diavolo - A, G, 3, 4, 5
Pizza Mista - A, G, 3, 4, 5
Pizza Hawaii - A, G, 3, 4, 5
Pizza Ortolana - A, G, 4
Pizza Braccio di Ferro - A, G, 4
Pizza Calabrese - A, G, 3, 4, 5
Pizza Parma - A, G, 3, 4, 5
Pizza Bresaola - A, G, 3, 4, 5
Pizza Nocciolina - A, G, H, 3, 4, 5
Pizza Tonno e Cipolle - A, D, F, 4
Pizza Gamberetti - A, B, D, G, 4
Pizza Scampi - A, B, D, 4
Pizza Frutti di Mare - A, B, D, G, 4
Pizza Salmonata - A, D, G, 4
Pizza Dolce Vita - A, B, D, G, 3, 4, 5

vom Schwein

Tagesgemüse - S
Scaloppa Milanese - A, C
Scaloppine ai Funghi - A, G, S
Scaloppine alla Romana - A, G, S, 3, 4, 5
Maiale al Pepe Verde - A, G, 4, 5
Maiale alla Senape - A, G, J, S
Maiale al Gorgonzola - A, G, H, S, 4

vom Huhn

Petti di Pollo alla Griglia - G, 4
Petti di Pollo al Pepe Verde - A, G, S, 4

vom Rind

Costata di Manzo ai Ferri - G, 4
Costata di Manzo ai Funghi trifolati - 5
Costata di Manzo al Gorgonzola - G, H, S
Filetto alla Griglia - G, 4
Filetto al Pepe Verde - G, S, 4

vom Kalb

Fegato alla Griglia
Fegato alla Veneziana - S, Z
Fegato al Burro e Salvia - A, G, S

Fisch & Garnelen

Calamari alla Griglia - N
Calamari Fritti - A, C, J, N, 4
Salmone alla Griglia - D
Salmone al Vino bianco - D, S, 12
Luccio alla Livornese - A, D, S, 4, 9
Luccio Gratinato - A, D, G, H, S
Scampi alla Griglia - B, D
Scampi al Pepe verde - B, D, 4, 5
Scampi al Forno - B, D

Nur für Kinder

Palatine fritte
Spaghetti Bambini - A, G, S, 4
Pizza Bambino - A, G, 4
Milanese Bambino - A, C

Dessert & Eis

Tiramisù - A, C, G, 2, 4
Panna Cotta - C, G, 3, 4, 5, 6
Crème Brûlée - A, G, 3, 4, 5
Cassata alla Siciliana - A, C, F, G, H, 1, 4, 12
Tartufo - A, C, F, G, H, 4, 12
Tortino al Cioccolato - A, C, F, G, H, 4

Allergene:

A enthält glutenhaltige Getreide (Weizen, Roggen, Gerste, Hafer, Dinkel usw.) · B enthält Krebstiere oder Krebstiererzeugnisse · C enthält Eier oder Eierzeugnisse
D enthält Fisch oder Fischerzeugnisse · E enthält Erdnüsse oder Erdnusserzeugnisse · F enthält Soja oder Sojaerzeugnisse · G enthält Milch oder Milcherzeugnisse (Laktose)
H enthält Schalenfrüchte oder deren Erzeugnisse (Mandel, Haselnuss, Walnuss, Chashewnuss, Pecanuss, Paranuss, Pistazie, Macadamianuss, Queenslandnuss)
I enthält Sellerie oder Sellerieerzeugnisse · J enthält Senf oder Senferzeugnisse · K enthält Sesamsamen oder Sesamenerzeugnisse · L enthält Schwefeldioxid und Sulfite
M enthält Lupine oder Erzeugnisse daraus · N Weichtiere (Molusken) oder Erzeugnisse daraus · S Klare Brühe = A, C, F, G, I, J, 13 · Z Bratensauce = A, C, F, G, I,

Zusatzstoffe:

1 mit Farbstoff · 2 koffeinhaltig · 3 mit Antioxidationsmittel · 4 Säuerungsmittel · 5 mit Konservierungsmittel · 6 mit Süßstoff · 7 enthält eine Phenylalaninquelle
8 chininhaltig · 9 Stabilisatoren · 10 aufgeschäumt mit Stickoxydul · 11 Taurin · 12 enthält Sulfite · 13 Geschmacksverstärker · 14 geschwärtzt

* Formfleisch aus Vorderschinkenteilen zusammengefügt mit Antioxidationsmittel, Geschmacksverstärker und Phosphat